



MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS		NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME		DYNAMIQUES CCL		C.A. JA	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES		G	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	NO.	NOMS - NAMES	G
					01	CHARLES-ANTOINE PINARD *	G
41	49		14:59	1	30	FELIX LÉONARD	G
49	47	42	11:29	2	13	ANTHONY PROVOST	
					41	FELIX FERLAND	
					42	JUSTIN GOUIN-PARÉ	
					43	FREDERICK LATENDRESSE	
					44	CHARLES DE REPENTIGNY	
					45	MAXIME LAVOIE	
					46	IAN LEFEBVRE	
					47	MÉDÉRIC ROY	
					48	THOMAS DENIS	
					49	MATHIEU DIONNE	
					50	JÉRÉMY CHASSE	
					51	GABRIEL LARIVIÈRE-PICHÉ	
					52	MIRKO STE-MARIE	
					53	MARC-ANTOINE BEAUDIN	
					54	YANN LUSSIER	

LOC		NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME		COLLEGE FRANCAIS RIVE-SUD		C.A. JA	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES		G	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	NO.	NOMS - NAMES	G
					37	JÉRÉMY HARBEC	G
76	72		14:58(AN)	2	39	ALEXIS GIROUX *	G
77	68	81	16:34(AN)	3	67	ALEXIS BOSCH	
					68	JASEY-JAY BLAIS GIRARD	
					70	PHILIPPE HÉBERT	
					71	THEO HALEY	
					72	SIMON-PIER ANCTIL	
					73	NICOLAS MATHIEU	
					74	ZACHARY BRAULT	
					75	CHARLES THERRIEN-THÉNIÈRE	
					76	ANTHONY MESSIER	
					77	LAURENT LATULIPPE	
					78	VICTOR LEFEBVRE	
					79	FREDERIK JEAN	
					80	EMERICK BOURGEOIS	
					81	ADRIAN GONZALEZ-MARIN	
					83	SIMON VAILLANCOURT	

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES							
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
54	A55	13:47	2				
50	A48	14:42	2				
52	A22	16:48	2				
53	A44	15:50	3				

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	13
2	45
3	8
4	9
5	10

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	75
2	77
3	71
4	9
5	10

PUNITIONS - PENALTIES							
AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
				80	A48	09:10	2
				71	A44	09:27	3

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		TOTAL			
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN		
50	0	2	0	0	1	0	1	0	0	0	01	39	1	0	1	0	0	0	0	0	2	0	50
	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	30	37	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1		3

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1		2

(LETTRES MOULÉES)		OFFICIELS / OFFICIALS		(PRINTED LETTERS)	
JUGE DE BUT / GOAL JUDGE	VINCENT MICHAUD	JUGE DE LIGNES / LINESMAN	MATHIEU VEILLEUX	JUGE DE BUT / GOAL JUDGE	
JUGE DE BUT / GOAL JUDGE		JUGE DE LIGNES / LINESMAN		JUGE DE BUT / GOAL JUDGE	
ANNONCEUR / ANNOUNCER		ARBITRE / REFEREE	SIMON TRANCHEMONTAGNE	ANNONCEUR / ANNOUNCER	
CHRONOMÉTREUR / TIME KEEPER	Luc Pilon	ARBITRE / REFEREE		CHRONOMÉTREUR / TIME KEEPER	
MARQUEUR / SCOREKEEPER	Xavier Pagé	SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE	X	MARQUEUR / SCOREKEEPER	